

# TELEHANY

PREMIERE 195

TELEHANY

TELEHANY

#YOJOURNAY



TELEHANYSPORT

New season 2020/21

TELEHANY YOUR WAY

Premiere Teenager

1950

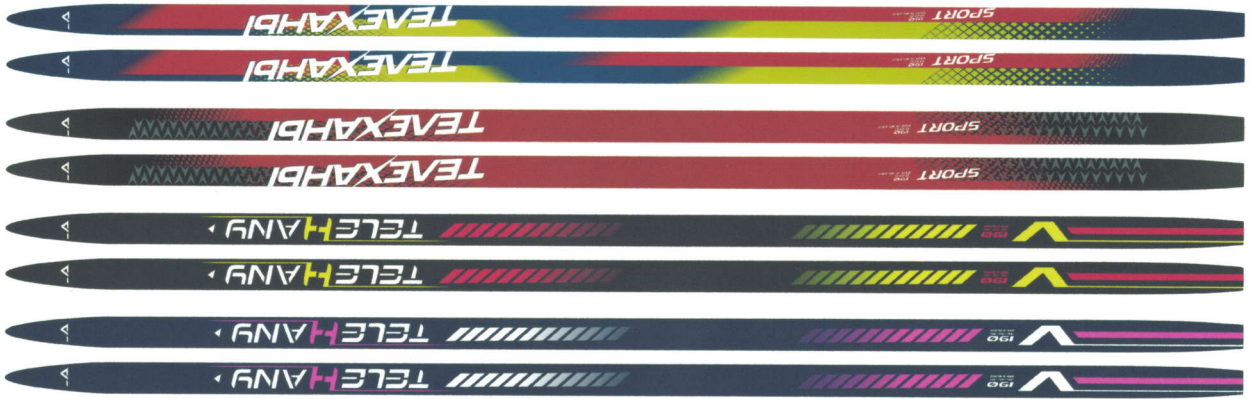


1750



Взрослые

1800, 1850, 1900, 1950  
2000, 2050, 2100



Подростковые:

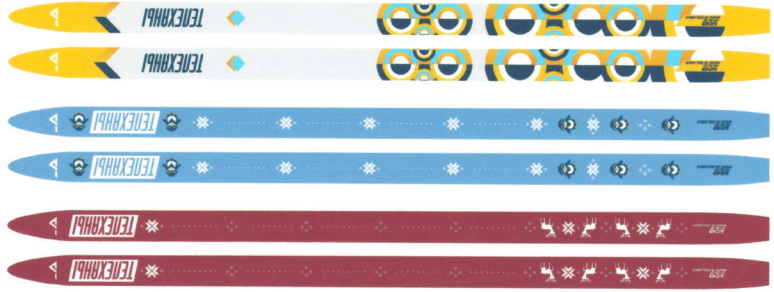
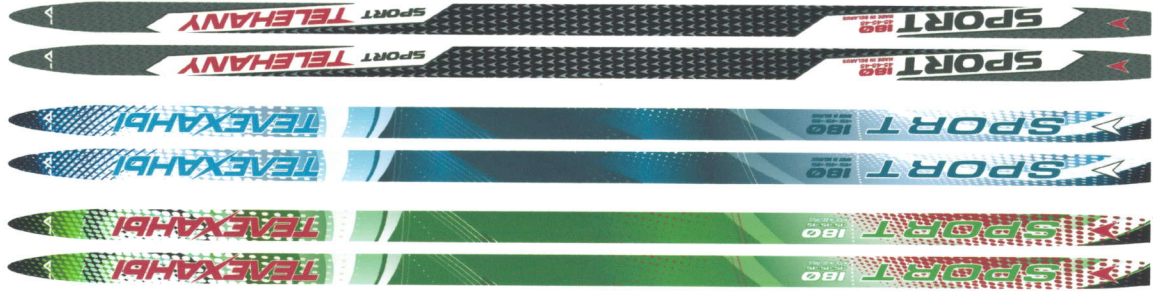
1500, 1600,  
1700, 1750

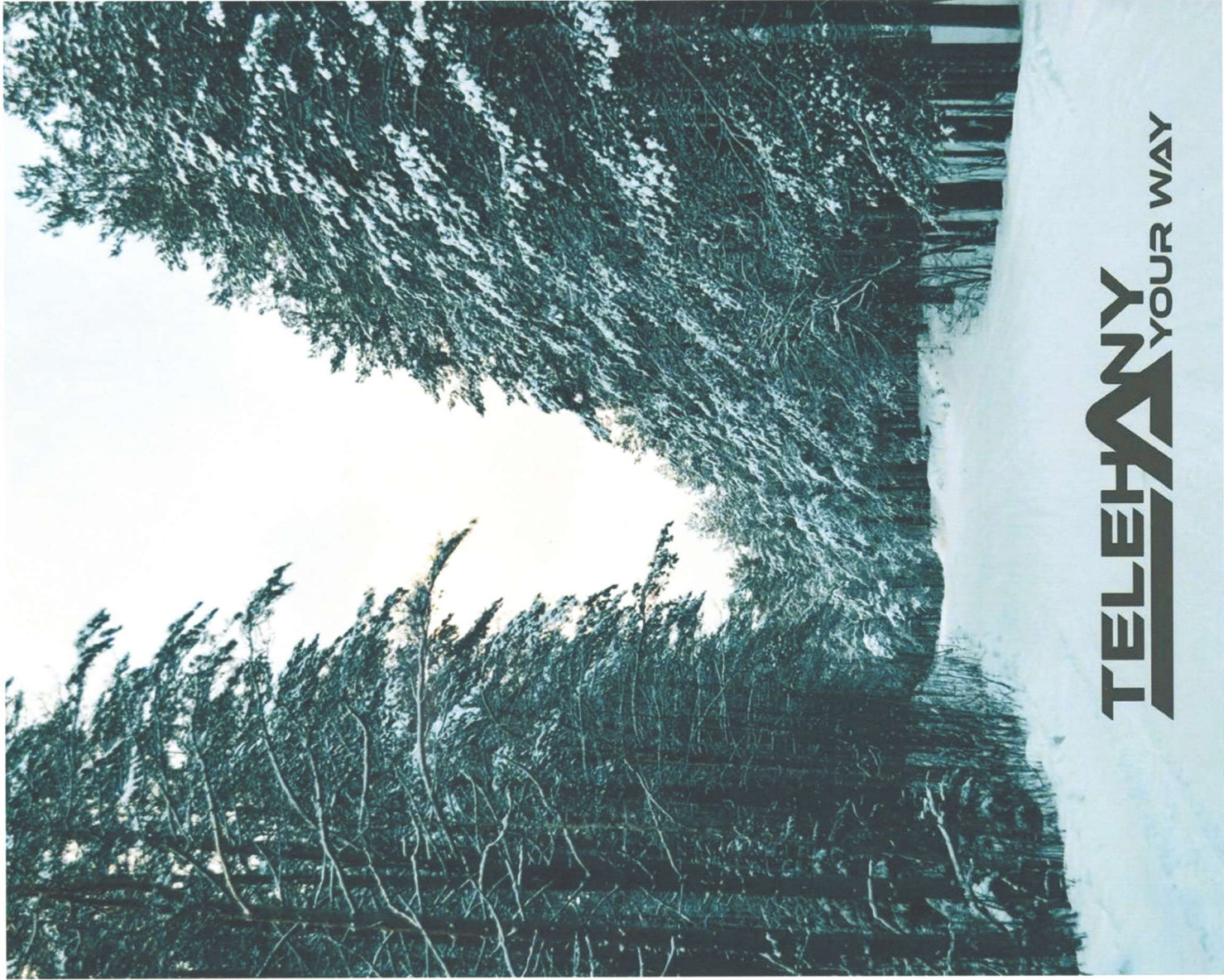


Детские:

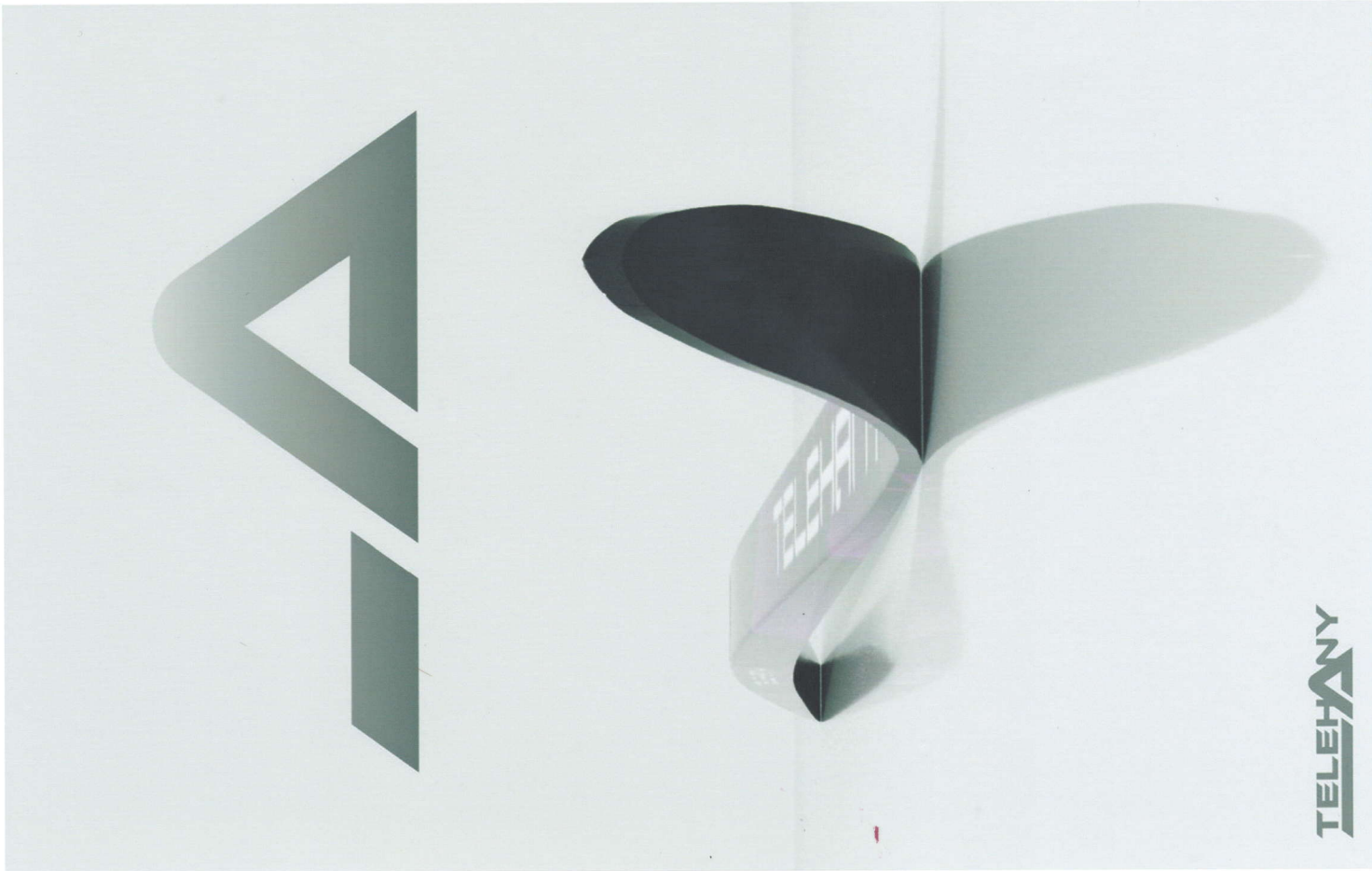
1000, 1100, 1200,  
1300, 1400

School





**TELEHANY** YOUR WAY



**TELEHANY**

## ПРОИЗВОДСТВО ФИЛИАЛА «ТЕЛЕХАНЫ»

филиал «Телеханы» Государственного предприятия «Беларусьторг» находится в г.п. Телеханы в Брестской области Республики Беларусь на удалении 250 км от г.Минска.



## ИСТОРИЧЕСКАЯ СПРАВКА

История предприятия началась с 1944 года, осуществлялся выпуск пиломатериалов и деревянной мебели. В 1948 году были выпущены первые 500 пар спортивно-беговых лыж. С каждым годом качество лыж и конструкция улучшались, а объёмы производства увеличивались. К 1958 году было уже выпущено 112 тысяч пар лыж.

В 1963 году производство лыж на предприятии стало преобладающим и к концу 80-х выпуск лыж достиг более 400 тысяч пар в год.

В 1980 году лыжам «Телеханы» присвоен Государственный Знак качества. В 1983 году освоено производство спортивно-беговых дерево-пластиковых лыж, на которых сборная команда Белоруссии по лыжам выступала на всесоюзных соревнованиях.

## ФИЛИАЛ «ТЕЛЕХАНЫ» СЕГОДНЯ

В Республике Беларусь при поддержке главы государства развивается здоровый образ жизни, большое внимание уделяется развитию спортивного движения, в том числе и зимних видов спорта. Ведется строительство соответствующей инфраструктуры, модернизируются имеющиеся спортивные объекты.

По поручению главы государства проведена модернизация лыжного производства в филиале «Телеханы».

В ноябре 2019 года состоялся запуск нового лыжного цеха по производству беговых пластиковых лыж для любителей активного отдыха и начинающих спортсменов.

## ПРОДУКЦИЯ ОТ ТЕЛЕХАНЫ

Branch «Telekhany» of the state enterprise «Belarusforg» is located in the town settlement of Telekhany in the Brest region of the Republic of Belarus at the distance of 250 km from Minsk.



## HISTORICAL REFERENCE

The history of the enterprise started from 1944; the sawn timber and wooden furniture were produced. In 1948, the first 500 pairs of sports and cross-country skis were launched. Every year, the quality of the skis and the design have been improved, and the volume of production has increased. By 1958, 112 thousand pairs of skis had already been produced.

In 1963, ski production at the enterprise became predominant and, by the end of the 80s, ski production reached more than 400 thousand pairs a year.

In 1980, a state quality mark was assigned to skis «Telekhany», there was also mastered the production of plastic wooden skis. In 1983, the production of sports cross-country and plastic wooden skis for adults was mastered; this type of skis was used by the national ski team of Belorussia at all-Union competitions.

## BRANCH «TELEKHANY» TODAY

In the Republic of Belarus, with the support of the Head of the State, a healthy lifestyle is being developed, much attention is paid to the development of sport movement, including winter kinds of sport. An appropriate infrastructure is under construction, the existing sports facilities are being modernized.

By order of the Head of the State, the modernization of ski production at Branch «Telekhany» has been carried out.

In November 2019, there was the launch of new plastic ski workshop for production of plastic cross-country skis for the recreational athletes and the beginners.

Для выпуска продукции по качеству и характеристикам не уступающей основным мировым производителям специалистами предприятия совместно с учеными Белорусского государственного технологического университета и Академии наук Республики Беларусь разработана и внедрена технология производства современных беговых пластиковых лыж с оптимальным подбором оборудования.

Основное технологическое оборудование имеет числовое программное управление, что дает возможность точного и качественного изготовления продукции. Укомплектование станочного парка нового лыжного производства велось совместно с WINTERSTEIGER (Австрия), WEINIG (Германия), SCM (Италия), PADE (Италия), MIMAKI (Япония) и др.



Прессы для производства лыж изготовлены в Республике Беларусь.

Для контроля качества произведенной продукции наряду с производственной лабораторией филиала создана лаборатория на базе Белорусского государственного технологического университета, в которой лыжи испытываются по всем физико-механическим параметрам (масса лыж, положение центра тяжести, длина лыжи, стрела прогиба, индекс жёсткости по FA, остаточная длина по FA, разрушающая нагрузка, жёсткость носка и пятки, остаточная длина и остаточный прогиб, жёсткость средней части, усталость при циклическом нагружении).

Профессиональные кадры, жесткий контроль качества на всех участках производства и отделки, высокое качество закупаемых материалов преимущественно Австрийского и Швейцарского производства позволяет производить высоко-технологичные современные спортивно-беговые лыжи.

In order to manufacture products with the quality and characteristics that are not inferior to the main global manufacturers, the enterprise's specialists, together with the scientists from the Belarusian State Technological University and the Academy of Sciences of the Republic of Belarus, developed and implemented the technology for the production of modern cross-country plastic skis with the optimal selection of equipment.

The main technological equipment has the numerical program control, which makes it possible to manufacture products accurately and of high quality. The machinery equipment of the new ski production was completed together with WINTERSTEIGER (Austria), WEINIG (Germany), SCM (Italy), PADE (Italy), MIMAKI (Japan) and others.



Pressing machines for ski production were made in the Republic of Belarus.

To control the quality of the products, along with the production laboratory of the branch, a laboratory on the basis of the Belarusian State Technological University was created, where skis are tested for correspondence to all physical and mechanical parameters (ski weight, center of gravity position, ski length, bending deflection, stiffness index according to FA, residual length according to FA, breaking load, toe and heel stiffness, residual length and residual deflection, mid-section stiffness, fatigue under cyclic loading).

Professional staff, strict quality control in all areas of production and decoration, high quality of purchased materials mainly of Austrian and Swiss production allows to produce the high-technology modern sports and the cross-country skis.



### Конструкция

Лыжи изготавливаются по CAP-технологии.

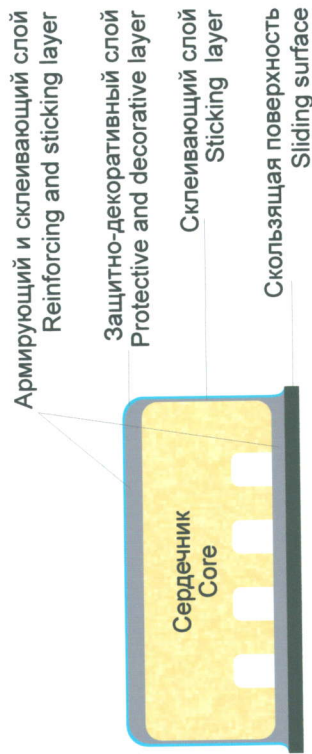
Сердечник:

- деревянный из облегченной древесины,
- деревянный облепченный с системой воздушных каналов,
- с сотовым заполнением.

Жесткость лыжи обеспечивается сочетанием переклейки древесины сердечника с применением в качестве армирующего слоя высокомодульного стекловолокна либо углеродного волокна.

Верхний защитно-декоративный слой – модифицированный ABS пластик.

Скользкая поверхность – экструдированный полиэтилен высокой плотности.



### DESIGN

Skis are manufactured using CAP technology.

Core:

- wooden from lightweight wood,
- lightweight wooden with air channel system,
- with honeycomb ply.

The rigidity of the ski is ensured by a combination of core wood gluing with the use of high-modulus fiberglass or carbon fiber as the reinforcing layer.

The top protective and decorative layer is ABS modified plastic.

The sliding surface is extruded polyethylene of high density.



Price cross-country skis, FCA\*

Sizes, mm	Euro	USD	Discount
2100	24,27	28,60	
2050	23,66	27,88	
2000	23,20	27,34	
1950	22,81	26,88	
1900	22,39	26,39	
1850	22,00	25,93	
1800	21,54	25,39	from 3000 to 5000 – discount 6%;
1750	21,15	24,93	from 5000 to 8000 – discount 11%;
1700	20,74	24,44	from 8000 – discount 16%
1600	19,92	23,48	
1500	19,11	22,52	
1400	18,34	21,61	
1300	17,49	20,61	
1200	16,77	19,77	
1100	15,90	18,74	
1000	15,03	17,71	

\* 0 % VAT